

# असाधार्ग EXTRAORDINARY

भाग II—खण्ड 3—उप-खण्ड (i) PART II—Section 3—Sub-section (i)

# प्राधिकार से प्रकाशित PUBLISHED BY AUTHORITY

सं. 530]

नई दिस्ली, ब्धवार, दिसम्बर 21, 1994/ग्रग्रहावण 30, 1916

No. 530; NEW DELHI, WEDNESDAY, DECEMBER 21, 1994/AGRAHAYANA 30, 1916

कार्मिक, लोक णिकायन तथा पेंशन इंचालय

(कामिक और प्रजिक्षण विभाग)

### ग्रधिमुचना

नई दिल्ली, 21 दिसम्बर, 1994

मा का .नि . 874 (ग्रा) .--केन्द्रीय सरकार, प्रणासितक श्रविकरण अधिनियम, 1985 (1985 का 13) के खण्ड 1 के उपखंड (4) द्वारा प्रदत्त अर्क्षियों का प्रयोग करते हुए, 21 दिसम्बर, 1994 नियत करनी है जिस तारीख से पश्चिम बंगाल प्रणासनिक श्रविकरण के संबंध में इस अधितियम के प्रावधान लागू होंगे।

[सं. ए]-11014]8]93-एडी]श्रीमती सरिता प्रसाद, संयुक्त सचिव

# MINISTRY OF PERSONNEL, PUBLIC GRIEVANCES AND PENSIONS

(Department of Personnel & Training)
NOTIFICATION

New Delhi, the 21st December, 1994

G.S.R. 874(E).—In exercise of the powers conferred by sub-section (4) of section 1 of the

Administrative Tribunals Act, 1985 (13 of 1985), the Central Government hereby appoints the 21st day of December, 1994 as the date on which the provisions of the Act, in so far as they relate to the West Bengal Administrative Tribunal shall come into force.

[No. A 11014 8 93-AT] SMT. SARITA PRASAD, Jt. Secy.

ग्रधिम्चना

न**े दि**ल्ली, 21 दिसम्ब<sup>र</sup>, 1994

सा.का.नि. 875 (म्र) ---केन्द्रीय मरकार, प्रशासनिक ग्रधिकरण ग्रधिनियम, 1985 (1985 का 13) की धारा 35 की उपधारा (2) के खंड (ग) के साथ पठित उपभारा (1) द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए, निम्नलिखित नियम केनानी है, ग्रर्थात्:---

 संक्षिप्त नाम और प्रारम्भ: —— (1) इन नियमों का संक्षिप्त नाम पिन्चम बंगाल प्रशासनिक अधिकरण (अध्यक्ष उपाध्यक्ष और सदस्यों के बेतन और भक्ते तथा सेवा की शतें) नियम, 1994 है।

(2) ये राजपत्रं में प्रकाशन की तारीख प्रवृत्ते होंगें।

2905 GI/94

- परिभाषाग्रं: --(1) इन नियमों में, जब तक कि संदर्भ से अन्यथा प्रपेक्षित न हो.
- (क) ब्रिजियम से प्रशासनिक ग्रिजिनियम, 1985 (1985 का 13) श्रिभित्रेन है;
  - (ख) ''सरकार''(के पश्चिम बंगाल सरकार श्रभिप्रेत है;
  - (ग) "ग्रधिकरण" से पश्चिम बंगाल प्रशासनिक ग्रभिप्रेत है;
- (2) इन नियमों में, उन शब्दों और पदों के, जो इनमें प्रयुक्त हैं, जौर परिभाषित नहीं हैं किन्तु ग्रिधिनियम में परिभाषित है, वही अर्थ होंगे जो इस ग्रिधिनियम में हैं।
- 3. बेतन-- ग्रध्यक्ष ग्राठ हजार रुपये बेतन और पांच सौ रुपये का विशेष बेतन प्रतिमास प्राप्त करेगा । उपाध्यक्ष ग्राठ हजार रुपये का बेतन प्रति-मास प्राप्त करेगा और सदस्य 7300 200-7500-250-8000 रुपये के बेतनमान में बेतन प्रतिमास प्राप्त करेगा:
- परन्तु ऐसे किसी व्यक्ति वी अध्यक्ष, उपाध्यक्ष या सदस्य के रूप में नियुक्ति की दणा में जो किसी उच्च न्यायाले के न्यायाधीश के रूप में मेवानिवृत्त हुआ है या जो केन्द्रीय सरकार या किसी राज्य सरकार के अधीन सैवा से निवृत्त हुआ है या जो पेंजन और या उपदान, या दानों, अभिदायों भिवल्यनिधि में नियोजक के अभिदाय के रूप में कोई सेवा निवृत्त फायदे या अन्य प्रकार के सेवा-निवृत्ति फायदे प्रस्त कर रहा है या कर चुका है या प्राप्त करने का हकदार हो गया है तो पूर्वेक्त में से उसके द्वारा प्राप्त करने का हकदार हो गया है तो पूर्वेक्त में से उसके द्वारा प्राप्त या प्राप्त की जाने वाली पेंजन या उपदान के समनुत्य पेंजन या अभिदायों भविष्य निधि में नियोजक के अभिदाय या किसी अन्य प्रकार के सेवा-निवृत्ति फायदा. यदि कोई हों, किन्तु सेवा-निवृत्त उपदान के समनुत्य पेंजन को छोड़कर, की कुल रकम कम कर दी आएगी।
- 4. महंगाई भत्ता-ग्रध्यक्ष, उपाध्यक्ष और मदस्य ग्रपने वेतन के अनुकल ऐसी दरों पर महंगाई भत्ता प्राप्त करने के हंकदार होंगे जो 7300-200 7500-250-8000 र. और उससे ऊपर के वेतनमान में वेतन पाने वाले केन्द्रीय सरकार के समृह "क" ग्रधिकारियों को अनुभेय है।
- 5. नगर प्रतिकारात्मक भत्ता-ग्रध्यक्ष, उपाध्यक्ष और सदस्य ग्रपने बेतन के प्रमुक्त ऐसी दरों पर नगर प्रतिकरात्मक भन्ता प्राप्त करने के हकदार होंगे जो 7300-200-7500-250-8000 रू. या उससे ऊपर के वेतन-मान के बेतन पाने वाले केन्द्रीय सरकार के समह (क) ग्रधिकारियों को अनुमेय है।
- 6. सदस्य के रूप में नियुक्ति पर मूल सेवा में सेवा-निवृति -- (1) ग्रध्यक्ष, कोई उपाध्यक्ष या कोई सदस्य, जो ग्रधिकरण में ग्रपनी नियुक्ति की तारीख को केन्द्रीय सरकार या किसी राज्य सरकार के ग्रधीन सेवा में था, ग्रधिकरण में ग्रपनी नियुक्ति से पूर्व ऐसी सेवा से निवृति ले लेगा और किसी उच्च न्यायालय के किसी ऐसे ग्रासीन न्यायाधीक्ष की दशा में, जो ग्रध्यक्ष या उपाध्यक्ष के रूप में नियुक्त किया जाता है, ग्रधिकरण में उसकी सेवा संविधान की दूसरी ग्रनुमूची के भाग "ध" के पैरा 11 (ख) (1) के ग्रथांन्तर्गत वास्तविक सेवा मानी जाएगी।
- (2) उपनियम (2) में यथा उप बंधित सेवा निवृत्ति पर अध्यक्ष, उपाध्यक्ष या सदस्य--(1) उसको लागू सेवा निवृति नियमों के अनुसार पेंशन और उपदान प्राप्त करने का हकदार होगा;
- (2) ग्रयनी उपाजित छुट्टी ग्रयनीति करने के लिए ग्रमुज्ञात नहीं लिया जाएगा किन्तु वह ग्रपनी सेवा-निवृति से पूर्व उसको लाग नियमों के ग्रमुसार छुट्टी संवला, यदि कोई हो, के समतृत्य नकद रकम प्राप्त करने का हकदार होगा।

- 7. छुट्टी—(1) ग्रधिकरण में ग्रध्यक्ष, या उपाध्यक्ष या किस। सदस्य के रूप में नियुक्ति पर कोई व्यक्ति निम्नलिखित रूप में छुट्टी प्राप्त करने का हकदार हाँगा ।
  - (1) सेवा के प्रत्येक पूरे कलैण्डर वर्ष के लिए पन्द्रह दिन की दर पर उपाजिन छुट्टी;
  - (2) सेवा के प्रत्येक पूरे वर्ष की बाबन बीस दिन की दर पर चिकित्सीय प्रमाणपत्न या निजी कार्य के लिए क्ष्यंवेतन छुट्टी और ग्रर्थ वेतन छुट्टी के लिए छुट्टी सम्बलग् उपाजित छुट्टी के दौरान ग्रनुक्तेय छुट्टी सम्बलग् के ग्राध के समतुत्य होगा;
  - (3) ब्रध्वेतन पर छुट्टी, ब्रध्यक्ष या उपाध्यक्ष या संबंधित सदस्य सदस्य के विवेकानुसार पूरे वेतन सहित छुट्टी में परिवर्तित की जा सकती है। परन्तु यह तब जब कि छुट्टी चिकित्सीय ब्राधारों पर ली गई हो और सक्षम चिकित्सा प्राधिकारी के चिकित्सीय प्रमाणपब द्वारा समयित की गई हों;
  - (4) पद की एक अवधि में वेतन और भत्तों के विना अधिक से अधिक एक मो अस्सी दिन की अवधि तक असाधारण छुट्टी;
- (2) यदि ग्रध्यक्ष, उपाध्यक्ष या कोई सदस्य ग्रधिकरण के साथ ग्रपनी कार्य-व्यस्तता के कारण पूर्ण प्रावकाश का उपभोग करने में स्नममर्थ है, तो यह प्रावकाश की अनुपयुक्त धवधि को छुट्टी के लिखे में जोड़ने का हकदार होगा।

स्पष्टीकरण—इस ब्रधिनियम के प्रयोजन के लिए "प्रावकाण" से ब्रधिकरण द्वारा माने जाने वाले प्रत्येक कलैण्डर वर्ष में तीस दिन का प्रावकाण समित्रेत होगा।

- (3) प्रधिकरण में अपनी पदाविध की समाप्ति पर, ग्रध्यक्ष, उपाध्यक्ष या कोई सदस्य अपने नाम में जमा उपाजित छुट्टी की बाबत छुट्टी सम्बलम् के समतुल्य नकद रकम प्राप्त करने का हकदार होगा, परन्तु यह जब तक कि इस उपनियम और नियम 6 के उपनियम (2) के ग्रधीन छुट्टी की ग्रविध जिसके लिए नकद रकम प्राप्त की गई है, दो सौ चालीस दिन से ग्रधिक की नहीं होगी।
- (4) ग्रध्यक्ष या उपाध्यक्ष और सदस्य ऐसा महंगाई भत्ता प्राप्त करने के हकदार होंगे जो अधिकरण में पदत्याग की तारीख को प्रवृत दरों पर उपनियम (3) के बधीन छुट्टी सम्बलम पर अनुजेब है, पेरन्तु वह ऐसे छुट्टी सम्बलम पर नगर प्रतिकरात्मक भत्ते या किसी अन्य भक्षे का हकदार नहीं होगा।
- पेंग्रन—(1) ग्रध्यक्त, उपाध्यक्ष या किसी सदस्य के इत्य हो अधिक करण में नियुक्त प्रत्येक व्यक्ति पेंग्रन का हकदार होगाः

परन्तु ऐसी पेंशन देय नहीं होगी---

- (1) यदि और ने ग्रधिकरण में दो वर्ष से कम सेवा की है, या
- (2) यदि उसे प्रधिनियम की धारा 9 की उपधारा (2) के अधीन अधिकरण में किसी पद से हटाया गया है।
- (2) उपनियम () के अक्षोन पेंशन प्रत्येक पूरे सेवा वर्ष के लिए सात सौ रुपये प्रति वर्ष की दर से संगणित की जाएगी और ग्रिशिकरण में सेवा वर्ष की संख्या पर ध्यान दिए बिना पेंशन की ग्रिशिवनम रकम 3,500 रुपये प्रतिवर्ध से ग्रिशिक नहीं होगी:

परन्तु इस नियम के अधीन देय पेंशन की कुल रकम, जिसके अंतर्शत संराजित पेंशन का भाग (यदि कोई हो) रकम सहित, जो अधिकरण में पद धारण करते हुए प्राप्त की गई है या जिसे प्राप्त करने का हक है किसी उच्च न्यायालय के न्यायाधीश के लिए विहिस पेंशन की अधिकतम रकम से अधिक नहीं होगी।

10. भिवष्य निश्चि--ग्रध्यक्ष उपाध्यक्ष या सदस्य भिवष्य निश्चि में ग्रपने विकल्प पर ग्रभिदाय करने को हकदार होगा और ऐसी दशा में उसके विकल्प करने पर वह साधारण भिवष्य निश्चि (केन्द्रीय हेवा) नियम, 1960 के उपबंधों द्वारा णामित होगा:

परन्तु यदि अध्यक्ष, उपाध्यक्ष या सेह्स्य अधिकरण में अपना कार्यभार संभालने के ठीक पूर्व किसी उच्च न्यायाल्य का न्यायाश्रीण या या अखिल भारतीय सेवा का सदस्य था तो वह ऐसे नियमों द्वारा शासित होगा जो अधिकरण के कार्य भार संभालने के ठीक पूर्व उसको लागू थे।

- 11. याद्वा भत्ता ग्रध्यक्ष, उपाध्यक्ष या स्टस्य दौरे पर या स्थाना-स्तरण पर (जिसके अंतर्गत अधिकरण में कार्यभार सभालने के लिए या ग्रधिकरण से उसकी पदाविध की समाध्ति पर श्रप्ते गृह नगर जाने के लिए की गई याद्वा भी है) याद्वा भत्ता, ईनिक भत्ती का उसी मापमान श्रीर उन्हीं दरों पर जो उच्च न्यायालय न्यायाधीश (याद्र्य भत्ता) नियम, 1956 में बिहित है, व्यक्तिगत चीजवस्त ग्रीर ग्रन्य जैसी ही वस्तुग्री के परिवहन का हकदार होगा।
- 12. छुटटी यात्रा रियायत प्रध्यक्ष, उपाध्यक्ष या सदस्य उन्हीं दरीं श्रीर उन्हीं मापमानों ग्रीर उन्हीं शर्ती पर जो 7300-200-7500-8000 रुपये या उससे उत्पर का बेतनसान पान वाल केन्द्रीय सरकार के समृह "क" ग्राधकारी को लागू हैं, छुटटी यात्रा रियायत का हकदार होगा
- 13. वास-सुविधा (1) अध्यक्ष, उपाध्यक्ष या सदस्य के रूप में अधि-करण में नियुक्त प्रदेक, व्यक्ति, उपलब्धता के अर्धत रहते हुए सनुचित टाइप के शासकीय निवास का सरकार द्वारा समय-समय पर विहित दरों पर अनुजित फीस के संदाय पर उपयोग करने का हकदार होगा।
- (2) जब किसी अध्यक्ष, उपाध्यक्ष या सदस्य, की उपनियम (1) के अधीन निर्दिष्ट शासकीय निवास उपलब्ध नहीं कराया जाता है या वह उसका उपभोग नहीं करता है तो उसे उसके वेतन के पन्द्रह प्रतिशत के बराबर रकम का भस्ता प्रतिमास संदस्त किया जा सकेगा।
- 14. सबारी सुविधा ग्रध्यक्ष, उपाध्यक्ष या सदस्य भारत सरकार के स्टाफ कार नियमों के श्रमुसार स्टाफ का सुविधा का हकदार होगा।
- 15. चिकित्सीय उपचार की सुविधाएं प्रध्यक्ष, उपाध्यक्ष और सदस्य ऐसे चिकित्सीय उपचार ग्रीर प्रस्पताल सुविधाओं का, जो कि सरकार में तत्समान प्रास्थिति वाले ग्रीधकारी को ग्रनुजेय हैं, हकदार होगा।
- 16. प्रध्यक्ष या उपाध्यक्ष के रूप में नियुक्त उच्च न्यायालय के प्रासीन न्यायाधीश की सेवा की शर्त-इन नियमों में किसी बात के हुए भी, जहां किसी उच्च न्यायालय का ध्रासीन न्यायाधीश प्रधिकरण के अध्यक्ष या उपाध्यक्ष के रूप में नियुक्त किया जाता है वहां उसको उच्च न्यायालय न्यायाधीश (सेवा शर्त) अधिनयम, 1954 (1954का 28) और उसके अधीन बनाये गए नियमों में यथा अंतिविष्ट सेवा शर्ते, उसकी अधिविज्ञता को तारीख तक उसे उच्च न्यायालय के आसीन न्यायाधीशों के रूप में लागू होगी। इसके पश्चात वह, यथास्थित, अध्यक्ष या उपाध्यक्ष के रूप में अपनी पदाविष्ठ की श्रेष अविधि के लिए इन नियमों द्वारा शासित होगा।

- 17. इन नियमों के नियम 4 से 16 में किसी बात के होते ६ए भी, ग्रध्यक्ष और उपाध्यक्ष की सेवा की शर्ते और उपलब्ध परिलब्धियां वहीं होगा जो उस नियम के अधीन उच्च न्यायालय न्यायाधीश (सेवा शर्ते) अधिनियम, 1954 (1954 का 28) और उच्च न्यायालय न्यायाधीश (याता भरता) नियम, 1956 में यथा अंतर्विषट उच्च न्यायालय के सेवारत न्यायाधीश की अनुकेष हैं।
- 18. श्रविशष्ट उपबंध श्रध्यक्ष, उपाध्यक्ष या अन्य सदस्य की सेवा की शतें, जिनके लिए इन नियमों में कोई श्रिभिज्यक्त उपबंध नहीं है, भारतीय प्रशासनिक सेवा से संबंधित तरसमान वेतन स्तर के श्रधिकारियों को तत्समय लागू नियमों श्रीर श्रादेशों द्वारा श्रवधारित की जाएगी।
- 19. नियमों की शिथिल करने की शक्ति -- केन्द्रीय सरकार को इन नियमों के किन्हीं उपबन्धों को किसी वर्ग या प्रवर्ग के व्यक्तियों की बाबत जिनको ये नियम लागू होते हैं, शिथिल करने की शक्ति होगी।

[सं. ए. - 11014/7/93 - ए टी.] श्रीमती सरिता प्रसाद, संयुक्त सचिव

### NOTIFICATION

New Delhi, the 21st December, 1994

- G.S.R. 875(E).—In exercise of the powers conferred by sub-section (1) read with clause (c) of sub-section (2) of section 35 of the Administrative Tribunals Act, 1985 (13 of 1985), the Central Government hereby makes the following rules, namely:—
- 1. Short title and commencement.—(1) These rules may be called the West Bengal Administrative Tribunal (Salaries and Allowances and Conditions of Service of Chairman, Vice-Chairman and Members) Rules, 1994.
- (2) They shall come into force on the date of their publication in the Official Gazette.
- 2. Definitions.—(1) In these rules, unless the context otherwise requires,
  - (a) Act" means the Administrative Tribunals Act, 1985 (13 of 1985);
  - (b) "Government" means the Government of West Bengal;
  - (c) "Tribunal" means the West Bengal Administrative Tribunal.
- (2) The words and expressions used in these rules and not defined, but defined in the Act shall have the meanings respectively assigned to them in the Act.
- 3. Pay.—The Chairman shall receive a pay of rupees eight thousand plus a special pay of rupees five hundred per mensem; a Vice-Chairman shall receive a pay of rupees eight thousand and a Member shall receive pay in the scale of Rs. 7300-200-7500-250-8000 per mensem;

Provided that in the case of an appointment as Chairman, Vice-Chairman or a Member or a

·.....

person who has retired as a Judge of High Court or who has retired from service under the Cantal Government or a State Government and who is in receipt of or has received or has become entitled to receive any retirement benefits by way of pension and of gratuity or both, employer's contribution to the Contributory Provident Fund or other forms of retirement benefits, the if rementioned pay shall be reduced by the gross amount of pension or pension equivalent of gratuity or employer's contribution to the Contributory Provident Fund or any other form of retirement benefits, if any, drawn or to be drawn by him, but excluding pension equivalent of retirement gratuity, drawn or to be drawn by him.

- 4. Dearness Allowance.—The Chairman, a Vice-Chairman and a Member shall receive dearness allowance appropriate to their pay at the rates admissible to Group "A" Officers of the Central Government drawing pay in the scale of Rs. 7300-200-7500-250-8000 and above.
- 5. City Compensatory Allowance.—The Chairman, a Vice-Chairman and a Member shall receive City Compensatory Allowance appropriate to their pay at the rates admissible to Group "A" officers of the Central Government drawing pay in the scale of Rs. 7300-200-7500-250-8000 or above.
- 6. Retirement from parent service on appoint ment as Member.—(1) The Chairman, a Vice-Chairman or a Member who, on the date of his appointment to the Tribunal, was in service under the Central Government or a State Government, shall seek retirement from such service before his appointment to the Tribunal and, in the case of a sitting Judge of a High Court, who is appointed as Chairman or Vice-Chairman, his service in the Tribunal shall be treated as actual service within the meaning of paragraph 11 (b) (i) of Part 'D' of the Second Schedule to the Constitution.
- (2) On such retirement as is provided for in sub-rule (1), the Chairman, a Vice-Chairman or Member—
  - (i) shall be entitled to receive pension and gratuity in accordance with the retirement rules applicable to him;
  - (ii) shall not be allowed to carry forward his earned leave but shall be entitled to receive cash equivalent to leave salary. if any, in accordance with the rules applicable to him prior to his retirement.
- 7. Leave.—(1) A person, on appointment in the Tribunal as the Chairman or Vice-Chairman

or Member, shall be entitled to leave as follows:—

- (i) earned leave at the rate of 15 days for every completed calendar year of service:
- (ii) half-pay leave on medical certificate or on private affairs at the rate of 20 days in respect of each completed Year of service and the leave salary for half-pay leave shall be equivalent to half of the leave salary admissible during the earned leave;
- (iii) leave on half-pay can be commuted to full pay leave at the discretion of the Chairman or the Vice-Chairman or the Member concerned, provided it is taken on medical grounds and is supported by a medical certificate from the competent medical authority;
- (iv) extraordinary leave without pay and allowances upto a maximum period of 180 days in one term of office.
- (2) If the Chairman, a Vice-Chairman or a Member is unable to enjoy full vacation on account of his occupation with the Tribunal, he shall be entitled to add the unenjoyed period of vacation to the leave account.

Explanation.—For the purpose of this sub-rule "Vacation" means the vacation of 30 days in each calendar year observed by the Tribunal.

- (3) On the expiry of his term of office in the Tribunal, the Chairman, a Vice-Chairman or a Member shall be entitled to receive cash equivalent of leave salary in respect of the earned leave standing to his credit, provided that the quantum of leave encashed under this sub-rule and sub-rule (2) of rule 6 shall not in any case exceed 240 days.
  - (4) The Chairman or a Vice-Chairman and Member shall be entitled to receive the dearness allowance as admissible on the leave salary under sub-rule (3) at the rates in force on the date of the relinquishment of the office in the Tribunal;

Provided that he shall not be entitled for the city compensatory allowance or any other allowance on such leave salary.

8. Leave sanctioning authority.—The Chairman shall be the authority competent to sanction leave to a Vice-Chairman and to a Member and the Governor shall be the authority competent to sanction leave to the Chairman.

9. Pension.—(1) Every person appointed to the Tribunal as the Chairman, a Vice-Chairman or a Member shall be entitled to pension:

Provided that no such pension shall be payable —

- (i) if he has put in less than two years of service with the Tribunal; or
- (ii) if he has been removed from an office in the Tribunal under sub-section (2) of section 9 of the Act.
- (2) Pension under sub-rule (1) shall be calculated at the rate of Rs. 700 per annum for each completed year of service and irrespective of the number of years of service in the Tribunal the maximum amount of pension shall not exceed Rs. 3,500 per annum:

Provided that the aggregate amount of pension payable under this rule together with amount of any pension including commuted portion of pension (if any) drawn or entitled to be drawn while holding office in the Tribunal shall not exceed the maximum amount of pension prescribed for a Judge of a High Court.

10. Provident Fund.—The Chairman, a Vice-Chairman or a Member shall be entitled to subscribe to the Provident Fund at his option and, in the case of his so opting, shall be governed by the provisions of the General Provident Fund (Central Services) Rules, 1960:

Provided that if the Chairman or a Vice-Chairman or a Member was the Judge of a High Court or was a Member of an All-India Service immediately before his joining the Tribunal, he shall be governed by the rules which were applicable to him immediately before joining the Tribunal.

- 11. Travelling allowance.—The Chairman, a Vice-Chairman or a Member, while on tour or on transfer (including the journey undertaken to join the Tribunal or on the expiry of his term with the Tribunal to proceed to his home town) shall be entitled to the travelling allowance, daily allowance, transportation of personal effects and other similar matters at the same scales and at the same rates as are prescribed in the High Court Judges (Travelling Allowance) Rules, 1956.
- 12. Leave Travel Concession.—The Chairman, a Vice-Chairman or a Member shall be entitled to the leave travel concession at the same rates and at the same scales and on the same conditions as are applicable to Group "A" Officers of the Central Government drawing pay in the scale of Rs. 7300-200-7500-250-8000 or above.
- 13. Accommodation.—(1) Every person appointed to the Tribunal as Chairman. Vice-Chairman or a Member shall be entitled to the

- use of an official residence of appropriate type, subject to availability, on payment of licence fee at the rates prescribed by Government from time to time.
- (2) When the Chairman, Vice-Chairman or a Member is not provided with or does not avail himself of the official residence referred to in sub-rule (1), he may be paid every month an allowance of an amount equal to fifteen per cent of his pay.
- (3) Where the Chairman, a Vice-Chairman or a Member occupies an official residence beyond the permissible period, he shall be liable to pay additional licence fee or penal rent, as the case may be, and liable to eviction in accordance with the rules of the Government.
- 14. Facility of conveyance.—The Chairman, a Vice-Chairman and a Member shall be entitled to the facility of staff car in accordance with the Staff Car Rules of the Government.
- 15. Facilities for Medical Treatment.—The Chairman, a Vice-Chairman and a Member shall be entitled to Medical treatment and hospital facilities as are admissible to an officer of the corresponding status in the Government.
- 16. Conditions of service of sitting Judges of the High Court appointed as Chairman or Vice-Chairman.—Notwithstanding anything contained in these rules, where a sitting Judge of a High Court is appointed as the Chairman or a Vice-Chairman of the Tribunal, the service conditions as contained in the High Court Judges (Conditions of Service) Act, 1954 (28 of 1954) and the rules made thereunder shall apply to him upto the date of his superannuation as a sitting Judge of the High Court. Thereafter, he shall be governed by these rules for the remaining period of his tenure as Chairman or Vice-Chairman, as the case may be.
- 17. Notwithstanding anything contained in rules 4 to 16 of these rules, the conditions of service and other perquisites available to the Chairman and a Vice-Chairman shall be the same as admissible to a serving Judge of a High Court as contained in the High Court Judges (Conditions of Service) Act 1954 (28 of 1954) and High Court Judges (Travelling Allowance) Rules, 1956.
- 18. Residuary provision.—The conditions of service of the Chairman, a Vice Chairman or a Member for which no express provision is available in these rules shall be determined by the rules and orders for the time being applicable to officers of corresponding pay levels belonging to the Indian Administrative Service.

19. Powers to relax rules.—The Central Government shall have the power to relax the provisions of any of these rules in respect of any class or category of persons to whom these rules apply.

[No. A-11014|7|93-AT] SMT. SARITA PRASAD, Jt. Secy.

# ग्रधिसूचना

# नई दिल्ली, 21 दिसम्बर, 1994

सा. का. नि. 876(य):—केन्द्रीय सरकार, प्रशासनिक स्रिधिकरण स्रिधिनियम, 1985 (1985 का 13) की धारा 35 की उपधारा (2) के खंड(घ) खंड (ङ) और खंड (च) के साथ पठित उपधारा (1) द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए, निम्नलिखित नियम बनाती है, स्रथीत्ः—

- संक्षिप्त नाम और प्रारम्भ:--(1) इन नियमों का संक्षिप्त नाम पश्चिमी बंगाल प्रशासनिक अधिकरण (प्रक्रिया) नियम 1994 है।
  - (2) ये राजपत्र में प्रकाशन की तारीख का प्रवृत्त होंगे।
- परिभाषाएं:—इन नियमों में, जब तक कि संदर्भ से अन्यथा अपेक्षित न हो.
  - (क) "ग्रिविनियम" से प्रशासनिक प्रधिकरण प्रधिनियम, 1985
     (1985 का 13) प्रभिन्नेत है.
  - (ख) "ग्रधिवक्ता" से ग्रधिवक्ता श्रधितियम. 1961 (1961 का 25) के उपबंधों के ग्रश्नीन किमी नामावली में प्रविष्ट कोई ग्रिधिवक्ता श्रभिप्रेत है.
  - (ग) "अभिकर्ता" से किसी पक्षकार द्वारा उसकी ओर से प्रदिकरण के समक्ष कोई अवेदन या उत्तर प्रस्तुत करने के लिए सम्यक रूप से प्राधिकृत किया गया कोई व्यक्ति अभिप्रत है,
  - (घ) "ग्रावेदक" से धारा 19 के ग्राधीन ग्राधिकरण को ग्रावेदन करने वाला कोई व्यक्ति ग्राभिन्नेत हैं.
  - (ड.) "ग्राबेदन" से धारा 19 के ग्रधीन ग्रधिकरण को किया गया ग्राबेदन ग्रभिप्रेत है,
  - (च) ''प्ररूप'' से इन नियमों से उप≀बद्ध प्ररूप श्रमिश्रेत है
  - (ভ) "सरकार" से पश्चिमी बंगाल सरकार अभिप्रेत है,
  - (ज) "विधि ध्यनसाधी" का वहीं अर्थ होगा जो उसका अधिवक्ता श्रिधिनियम, 1961 (1961 का 25) में है,
  - (झ) "विधिक प्रतिनिधि" से ऐसा व्यक्ति ग्रिमिप्रेत हैं, जो विधि की दृष्टि से मृतक की संपदा का प्रतिनिधित्व करता है,
  - (ज) "रजिस्ट्री" से यथास्थिति. ब्रधिकरण या ब्रधिकरण के न्याय-पीठ की रजिस्ट्री ब्रभिप्रेत ैं:
  - (ट) "रजिस्ट्रार" से ग्रधिकरण का रजिस्ट्रार श्रभिष्रेत हैं और उसके अंतर्गत ऐसा ग्रधिकारी भी हैं जिसे नियम 27 के उपनियम (2) के ग्रधीन रजिस्ट्रार की शक्तियों और उसके कृत्य प्रत्यायोजित किए जा सकते हैं,
  - (ठ) "धारा" से अधिनियम की कोई धारा अभिषेत है,
  - (ड) "अंतरित ब्रावेदन" से ऐसा वाद या ऐसी ब्रन्य कार्यवाहियां ब्रामित्रेत हैं जो धारा 29 की उपधारा (1) या उपधारा (2) के श्रधीन ब्रधिकरण को अंतरित हो जाती है,
  - (द) "ब्रधिकरण" से धारा 4 के उपधारा (2) के ब्रधीन स्थापित पश्चिमी बंगाल प्रकासनिक ब्रधिकरण अभिप्रेत हैं,

- (ण) उन शब्दों और पदों के, जो इन नियमों में प्रयुक्त हैं और परिभाषित नहीं हैं किंतु जो ग्रिधिनियम में परिभाषित हैं, बही ग्रिथ होंगे जो ग्रिधिनियम में उनके हैं।
- अधिकरण की भाषा---अधिकरण की भाषा अंग्रेजी होगी:

परन्तु म्रधिकरण के समक्ष किसी कर्यवाही के पक्षकार, यदि ऐसा चाहें तो बंगला में तैयार की गई दस्तावेजे फाइल कर सकेंगे:

परन्तु यह और कि न्यायपीठ अपने विवेकानुसार, कार्यवाहियों, में वंगला का प्रयोग अनुकात कर सकेगी किन्तु अंतिम आदेश अंग्रेजी में होगा।

- 4. भावेदन फाइल करने की प्रक्तियाः——(1) अधिकरण को आवेदन आवेदक द्वारा व्यक्तिगत रूप से पाकिसी अभिकर्ता द्वारा या सम्यक् रूप से प्राधिकृत किसी अधिवक्ता द्वारा प्ररूप 1 में रिजस्ट्रार को या रिजस्ट्रार द्वारा आवेदन प्राप्त करने के लिए लिखित रूप में प्राधिकृत किसी अप्य अधिकारी को प्रस्तुत किया जाएगा या रिजस्ट्रार केपते पर रसीदी रिजस्ट्री डाक द्वारा भोजा जाएगा।
- (2) उपनियम (1) के प्रधीन आवेदन फाइल के आकार के एक खाली लिफाफे सहित, जिस पर प्रत्ययों का पूरा पता दिया हो, अभिलेख-पुस्तिका के रूप में तीन पूर्ण सैटों में प्रस्तुत किया जाएगा।
- (3) जहां प्रत्यिथियों की संख्या एक से ग्रिधिक हो, वहां ग्रावेदक द्वारा ग्रिभिलेख-पुस्तिका के रूप में ग्रावेदन की उतनी ग्रातिरिक्त प्र,तियां, जितने प्रत्यर्थी हैं, ग्रेपिक्षत संख्या में फाइल के प्राकार के लिफाफों सहिस जिन पर प्रत्येक प्रत्यर्थी का पूरा पता दिया हो, दी जाएंगी:

परन्तु जहां प्रत्यियों की संख्या पांच से अधिक है, वहां रिजस्ट्रार प्रत्यियों को नोटिस जारी करते समय ग्रावेदक को प्रावेदन की अतिरिक्त प्रतियां फाइल करने की ग्रनुजा दे सकता है।

- (4) म्रावेदक म्राप्ते म्रावेदन के साथ प्ररूप 2 में एक रसीदी पर्ची लगाएगा और उसे प्रस्तुत करेगा जिस पर प्रावेदन की प्राप्ति की पावती के रूप में रिजस्ट्रार द्वारा या रिजस्ट्रार की ओर से म्रावेदन प्राप्त करने वाले म्रश्चिकारी द्वारा हस्ताक्षर किए जाएंगे।
- (5) उपनियम (1) से उपनियम (3) में किसी बात के होते हुए भी श्रधिकरण :
  - (क) एक से प्रधिक व्यक्तियों को एक साथ मिलकर एक ही प्रावेदन फाइल करने की प्रमुक्ता दे सकता है, यदि उसका बाद हेतुक और प्रार्थना किए गए प्रमुतोष की प्राकृति को ध्यान में रखते हुए यह समाधान हो जाता है कि मामले में उनका सामृहिक हित है; या
  - (ख) ऐसे संगम की अनुज्ञा दे सकता है जिसमें उन लोगों का प्रतिनिधित्व है जो ऐसा आवेदन फाइल करने के लिए एक ही आवेदन में संबोजित होने के इच्छुक हैं। परन्तु आवेदन में उन सभी व्यक्तियों के वर्ग, श्रेणी या प्रवर्ग प्रकट होंगे जिनकी और से आवेदन फाइल किया गया है।
- 5. ग्रावेदनों का प्रस्तुत किया जाना और उनको संबीक्षा → (1) रिजस्ट्रार या उसके द्वारा नियम 1 के ब्रधीन प्राधिकृत ग्रधिकारी, प्रत्येक भ्रावेदन पर वह तारीख पृष्ठांकित करेगा जिसको यह प्रस्तुत किया जाता है और उस पृष्ठांकन पर हस्ताक्षर करेगा।
- (2) यदि संवीक्षा पर स्रावेदन ठीक पाया जाता है तो वह सम्यक् रूप से रजिस्ट्रीकृत किया जाएगा और उसे कम संख्यांक दिया जाएगा।
- (3) यदि संवीक्षा पर आवेदन लुट्यिण पाया जाता है किन्तु दृष्टिगत बुटि औपचारिक प्रकृति की है, तो रिजस्ट्रार अपनी उपस्थिति में
  उस बुटि को सुधारने के लिए पक्षकार को अनुआत कर सकेगा और
  यदि उक्त बुटि औपचारिक प्रकृति को नहीं है तो रिजस्ट्रार बुटि को
  सुधारने के लिए आवेदक को उतना समय अनुजात कर सकेगा, जो वह
  ठीक समझै।

(4) यदि ब्रावेदक उपनियम (3) के ब्रधीन ब्रनुज्ञात समय के भीतर ब्रुटि सुधारने में ब्रसफल रहता है तो रिजस्ट्रार ऐसे कारणों से, जो लेखबढ़ किए जाएंगे, ब्रादेश द्वारा ब्रावेदन को रिजस्टर करने से इंकार कर सकेगा और ब्रावेदक को नदनसार सुचित कर देगा।

- (5) उपनियम (4) के ग्रधीन रिजस्ट्रार के श्रादेश के विरुद्ध ग्रपील ग्रधिकरण को ऐसे ग्रादेश के 15 दिन केभीतर की जाएगी जिसका उस पर विनिश्चय अंतिम होगा।
- ग्रावेदन फाइल करने का स्थान—सभी जावेदन रिजस्ट्रार के पास फाइल किए जाएंगे।
- 7. ग्रावेदन फीस---रिजस्ट्रार के पास फाइल किए गए प्रत्येक आवेदन के साथ 50 रुपये (पचास रुपये) की फीस होगी जो आवेदन पर चिपकाए गए स्यायालय फीस स्टास्प के रूप में संदत्त की जाएगी:

् परन्तु जहां अधिकरण या तो एक से अधिक व्यक्ति द्वारा अधिवा किसी संगम द्वारा एक ही अविदेव फाइल करने की अनुभा देता है तो संदेय फीस पचास ध्पये होगी।

- 8. ग्रावेदन पत्र की ग्रन्तर्वस्तु -- (1) नियम 4 के अधीन फाइल किए गए प्रत्येक ग्रावेदन में ऐसे न्नावेदन के ग्राधारों का समिन्न शीषों के अधीन संक्षिप्ततः उपवर्णन किया जाएगा। ऐसे आधार कमणः संख्यांकित किए जाएंगे। प्रत्येक न्नावेदन, जिनके न्नन्तर्गत प्रकीर्ण न्नावेदन भी है दोहरे न्नन्तर में टंकित किया जाएगा।
- (2) यदि झावेदन में, झावेदन के अंतिम निपटान होने तक अंतरिम झादेश या निदेश देने की प्रार्थना अन्तर्विष्ट हो तो अंतरिम झादेश या निदेश के लिए पृथक झावेदन प्रस्तुत करना आवश्यक नहीं होगा।
- (3) कोई धावेदक धारा 19 के ग्रधीन कोई ग्रावेदन फाइल करने के बाद अंतरिम ग्रादेश या निदेश के लिए ग्रावेदन कर सकता है। ऐसा ग्रावेदन, यथामंभव, ऐसे रूप में होगा जैसा धारा 19 के ग्रधीन ग्रावेदन के लिए विहित है और उसके माथ 2 रुपये (दो रुपये) की फीस होगी जो ऐसे ग्रावेदन पर चिपकाए गए न्यायालय फीस स्टाम्प में संदेय होगी।
- 9. ग्रावेदन के साथ लगाई जाने वाली ग्रिमिलेख पुस्तिका ग्रादि--(1) प्रत्येक ग्रावेदन के साथ एक ग्रिभिलेख पुस्तिका होगी जिममें निम्न लिखित होंगे :--
  - (i) उस धादेश की एक सही प्रति जिसके विरूद्ध आवेदन फाइल किया गया है,
  - (ii) ऐसे सभी दस्तावेजों की प्रतियां जिनका भावेदक द्वारा अवलंब किया गया है और जिनके प्रति आवेदन में निर्देश किया गया है, और
  - (iii) दस्तावेंजों की अनुकमणिका ।
- (2) उप-नियम (1) में निर्दिष्ट दस्तावेजों को किसी श्रधिवक्ताया सरकार के किमी राजपत्नित श्रधिकारी श्रथवा समृह "क" श्रधिकारी द्वारा श्रनप्रमाणित कराया जा सकता है।
- (3) जहां अप्रवेदन किसी अभिकर्ता द्वारा फाइल किया गया है वहां ऐसे अभिकर्ता के रूप में कार्य करने के लिए प्राधिकृत करने वाली दस्ता-वेजें भी अपवेदन से संलग्न की जाएंगी:

परन्तु जहां म्रावेदन मधिवक्ता द्वारा फाइल किया जाता है, वहां इसके साथ सम्यक् रूप से निष्यादित 'वकालत नामा' होगा।

10. अनेक उपचार--आवेदन एक ही बाद हेतुक पर आधारित होगा और इसमें एक या एक से अधिक अनुतोषों की मांग की जा संकेगी परन्तु यह तब जब कि ये अनुतोष एक दूसरे के परिणामिक हों।

- 11. अधिकरण द्वारा जारी की गई सूचनाओं और ब्रादेशिकाओं की तामील:---
- (1) आवेदन की एक प्रति की ग्रिमिलेख पुस्तिका प्ररूप में रिजस्ट्रार द्वारा साधारणतया प्रत्येक प्रत्यर्थी को निम्नलिखित रीतियों में से किमी एक द्वारा तामील की जाएगी:---
  - (i) ब्रावेदक के माध्यम से या ब्रादेशिका ता निलकर्ता के माध्यम से दस्ती; या
  - (ii) रसीदी रजिस्ट्री द्वारा,
- (2) जहां प्रधिकरण द्वारा जारी की गई सूचना की तामील स्वयं पक्षकार द्वारा दस्ती की जाती है वहां वह ग्रिधिकरण की रिजिस्ट्री तामील शपथपत्र के साथ पावती फाइल करेगा!
- (3) रिजस्ट्रार, उपनियम (1) में किसी बात के होते हुए भी, प्रत्यियों की संख्या और उनके निवास स्थान या कार्य स्थान और प्रन्य पिरस्थितियों को ध्यान में रखते हुए, यह निर्देश दे सकेगा कि अपवेदन की सूचता की तामील प्रत्यियों पर किसी अन्य रीति में, जिसके अन्तर्गत प्रतिस्थापित तामील की गई कोई रीति भी हैं, जो अधिकरण को उचित और विधाजनक प्रतीत हो, की आएगी।
- (4) जहां प्रत्याधियों की संख्या पांच से अधिक हो, वहां प्रत्येक ग्रावेदक ग्रावेदन की वाबत ग्रादेणिकाओं की तामील या निष्पादन के लिए निम्नलिखित फीस का संदाय करेगा:--
  - (i) पांच से अधिक प्रत्यर्थी लेने पर प्रत्येक अभ्यर्थी के लिए 5 रूपये (पांच रूपये);

या

- (ii) जहां तामील ऐसी रीति में की जाती है. जैना रिजस्ट्रार उपनियम (3) के प्रधीन निदेश दे, वहां नामील करने में उपगत वास्तविक खर्च से प्रनाधिक उतनी रामि जितनी प्रधिकरण प्रवधारित करें।
- (5) उपनियम (4) के अधीन आदिशिकाओं की तामील या निष्पादन के लिए फीस आवेदक द्वारा त्यायालय कीम स्टाम्प के रूप में प्रेषित की जाएगी।
- (6) उपनियम (1) से (5) में किसी बात के होते हुए भी, यदि ग्रिधिकरण का यह समावान हो जाता है कि ग्रावेदन को सूचना की तामील सभी प्रत्यियों पर युक्तिगुक्त रूप से साध्य नहीं है, तो वह उन कारणों से, जो लेक्खाद किए जाएंगे, यह निदेश दे सकेगा कि ग्रावेदन की सुनवाई इस बात के होन हुए भी की जाएगी कि कुछ प्रत्यियों पर ग्रावेदन की सुचना की तामील नहीं की गई है:

परन्तु किसी भी ब्रावेदन की मुनकाई तब तक नहीं की जाएगी जब तक कि--

- (i) ग्रावेदन की सूचना की तामील सरकार पर, यदि ऐसी सरकार कोई प्रत्यर्थी है तो न कर दी गई हो,
- (ii) ब्रावेदन की सूचना की तामील उस प्राधिकारी पर न कर दी गई हो जिसने ऐसा ब्रावेश पारित किया था जिसके विरुद्ध ग्रावेदन फाइल किया गया है, और
- (i'i) ग्रधिकरण का यह समाधान नहीं हो जाता है कि जिन प्राथियों पर आवेदन की सूचना की तामील नहीं की गई है उनके हितों का उन प्रत्यिध्यों द्वारा, जिन पर आवेदन की सूचना की तामील कर दी गई है समुचित और पर्याप्त रूप से प्रतिनिधित्व किया जा रहा है।

- 12. प्रत्यिक्यों द्वारा उत्तर और अन्य दस्तावेजों का फाइल किया जाना--
- (1) प्रत्येक प्रत्यर्थी जो प्रावेदन का प्रतियाद करना चाहता है, उस पर प्रावेदन की सूचना की तामील के एक मास के भीतर प्रावेदन के उत्तर और उन दस्तावेजों की तीन प्रतियां जिन पर निर्मर किया गया है, श्रीभलेख पुस्तिका के रूप में रजिस्ट्री के पास फाइल करेगा:
- (2) प्रत्यर्थी उपनियम (1) में उल्लिखित दस्तावेओं के साथ उत्तर की एक प्रति की प्रावेदक या उसके ब्रधिवक्ता पर, यदि कोई है. तामील करेगा और ऐसी तामील का सबत रजिस्ट्री में फाइन करेगा।
- (3) श्रष्टिकरण प्रत्ययों द्वारा ग्रावेदन करने पर एक मास की ग्रयधि की समस्ति के पश्चात उत्तर फाइल करने की श्रनुआ दे सकेगा।
- 13. मुनवाई की तारीख और स्थान का अधिसूचित किया जाना :— रिजस्ट्रार पक्षकारों को आवेदन की मुनवाई को तारीख और स्थान अधिसूचित करेगा।
- 14. ग्रधिकरण की बैठकें :--अधिकरण साधारणतः अपनी बैठक कलकत्ता में आयोजित करेगा:

परन्तु यदि किसी समय ग्रधिकरण के ग्रध्यक्ष का यह सन्।धात है। जाना है कि ऐसी परिस्थितियां विद्यमान हैं, जिनके कारण उसके लिए ग्रिधिकरण की बैठकें कलकत्ता से भिन्न किसी ग्रन्थ स्थान पर ग्रायोजित करना ग्रावण्यक हो गया है नो वह किसी ऐसे ग्रन्थ स्थान पर वैठकें ग्रायोजित कर सकेगा।

- 15. आवेदनों पर विनिश्चय :--(1) अधिकरण अंतरित सामलों की सुनवाई के लिए एक कैलेण्डर तैयार करेगा और सामलों की सुनवाई और उनका विनिश्चय यथासंभव कैलेण्डर के अनुसार करेगा।
- (2) प्रत्येक ग्रावेदन की मुनवाई और उसका विनिश्चय पथासभित उसके प्रस्तुत किए जाने की नारीख से छड़ मास के भीतर किया जाएगा।
- (3) श्रिधिकरण को उपनिषम (1) और उपनिषम (2) के प्रयोजनों के लिए सुनवाई के स्थान से इंकार करने और मौखिक दलीलों के लिए समय मीमिन करने की शक्ति होगी।
- 16. ग्रावेदक के व्यतिक्रम के कारण ग्रावेदन पर कार्रवाई :-(1) जहां ग्रावेदन की मुनवाई के लिए नियत तारीख को या ऐसी किसी ग्रन्य तारीख को जिसके लिए ऐसी मुनवाई स्थिति की मई हो, ग्रावेदक ग्रावेदन की मुनवाई के लिए पुकार होने पर उप-संजात नहीं होता है वहां ग्राधिकरण स्विवविकानुसार या तो ग्रावेदन को व्यितिक्रम के कारण खारिज कर सकेगा या उसकी मुनवाई करके गुणा-गुण के ग्राधार पर विनिश्चय कर सकेगा।
- (2) जहां कोई आविदन व्यतिकम के कारण खारिज कर दिया गया है और आविदक उसके पश्चात् उपसंजात होता है, वहां अधिकरण यदि उसका यह समाधान हो जाता है कि आवेदन की सुनवाई के लिए पुकार होने पर उसके उपसंजात न होने के लिए पर्याप्त हेतुक था. आवेदन की खारिजों को अपास्त करने और आवेदन को प्रत्यावितित करने के लिए आवेदा करेगा।
- 17. ग्रावेदन की एक पक्षीय मुनवाई :—(1) जहां ग्रावेदन की मुनवाई के लिए नियत तारीख को या ऐसी किसी ग्रन्य तारीख की जिसके लिए मुनवाई स्थिगत की गई हो, ग्रावेदक ग्रावेदन की मुनवाई के लिए पुकार हीने पर उपसंजात होता है और प्रस्वर्थी उनमंजात नहीं होता है, वहां ग्राधिकरण ग्रापने स्विविवेकानुसार सुनवाई को स्थिगत कर सकेगा या एक पक्षीय सुनवाई करके ग्रावेदन का वितिश्वय कर सकेगा :

(2) जहां स्रावेदन की प्रत्यर्थी या प्रयिध्यों के विरुद्ध एक पक्षीय मुनवार्ड की गई हो वहां ऐसा या ऐसे प्रत्यर्थी उसे प्रभान करते के स्रावेश के लिए स्रिक्षकरण से साबेदन कर मकेगा या महेंगे और यदि ऐसा या ऐसे प्रत्यर्थी स्रिक्षकरण का यह समाधान कर देना या देने हैं कि मुचना की सम्यक् रूप में नामील नहीं की गई थी या वह (वे) स्रावेदन की मुनवार्ड के लिए पुकार होने पर उपसंजात होने से किसी पर्याप्त हेतुक से निवारित किया गया था या किए गए थे तो स्रधिकरण ऐसे निवंधनों पर, जो वह ठीक समझे यह स्रावेश करेगा कि जहां तक एक पक्षीय मुनवार्ड उसके या उनके विरुद्ध है वहां तक वह स्रणस्त कर दी जाए और स्रावेदन पर साथे कार्यवाही करने के लिए दिन निया करेगा:

परन्तु जहां ब्रावेदन को एक पक्षीय मुनवाई ऐसी प्रकृति की है कि वह केवल एक प्रत्यर्थी के विरुद्ध प्रपास्त नहीं की जा सकती, यहां वह ब्रम्य सभी प्रत्यियों या उनमें से किसी या किन्हीं के विरुद्ध भी खनास्त की जा सकेगी:

परन्तु यह और कि प्रधिकरण किसी झाबेदन की एक पतीय मुन-बाई को मात्र इस झाझार पर झपास्त नहीं करेगा कि सूचना की तामील में कोई अनियमिनता हुई है, यदि उसका यह समाक्षात हो जाता है कि अस्पर्थी को मुनवाई की तारील की सूचना की सम्यक् रूप से नामील की गई थी और उसके पास उपसंजात होने और झाबेदक के दावे का उत्तर देने के लिए पर्याप्त समयथा।

- 18. ग्रावेदन का स्थान :—ग्राधिकरण ऐसे निवधनों पर, जो वह ठीक समझे और कार्यवाहियों के किसी प्रक्रम पर ग्रावेदन की सुनवाई स्थापन कर संकेगा।
- 19. म्रादेश पर हस्ताक्षर किया जाना और उस पर तारीख डानना:— म्राधिकरण का प्रत्येक ग्रादेश लिखित रूप में होगा और उस पर त्याय-पीठ का मठन करने वाले सदस्यों द्वारा हस्ताक्षर किए नाएंगें और तारीख डाली जाएंगे।
- 20. ब्रादेशों का प्रकेशित :---प्रश्चिकरण के ऐने ब्रादेश. जो किसी प्राधिकत रिपोर्ट या प्रैम में प्रकाशन के लिए टीक समने जाएं. ऐने निषंधनां और शतों पर जिन्हें ब्रधिकरण ब्रधिकश्चित करे. ऐने प्रकाशन के लिए विए जा सकेंगे।
- 21. ग्रादेशों का पक्षकारों को मंसूचिन किया जाता :-- िहिमी ग्रावेदन पर पारित प्रत्येक ग्रादेश ग्रावेदक को और (प्रत्यियों) प्रत्यथीं को या तो व्यक्तिगत रूप से या रिजिस्ट्री डाकद्वारा निःशृतक संसूचित् किया जाएगा।
- 22. अभिलेखों के निरीक्षण के लिए कीस .--- किसी लिबत अविदन के अभिलेखों का पक्षकार द्वारा निरीक्षण करने के लिए कोई कीस प्रमा-रित नहीं की जाएगी।
- 23. कुछ मामलों में आदेश और निदेश:—श्रिक्षिरण ऐसे स्नादेश कर सकेगा या ऐसे निदेश दे सकेगा जो उसके आदेशों को प्रभावी करने के लिए या उनके संबंध में या उसकी शक्तियों के दुरूपयांग के निवारण के लिए या त्याय के उद्देश्यों को सुनिध्वित करने के लिए स्नावश्यक या समीवीन हों।
- 24. विधि व्यवसायी के लिपिक का रिजम्ट्रीकरण:—(1) किसी विधि व्यवसायी द्वारा नियोजित और उस अधिकरण के जिसमें विधि व्यवसायी विधि व्यवसाय करना है, अभिलेखों नक पहुंच रखने और उसके आदेशों की प्रतियां अभिप्राप्त करने के लिए अनुज्ञात लिपिक रिजम्ट्रीकृत लिपिक किए में माना आएगा:
- (2) बह विश्वि व्यवसायो जो अपने लिपिक कारजिस्ट्रीकरण कराने इङ्क्ष्क है, प्ररूप 3 में रिजस्ट्रार कोएक आवेदन करेगा।

- (3) एक विधि व्यवसायी एक समय पर दो संग्रिधिक रिजिस्ट्री-कृत लिपिक तब तक नहीं रखेगा जब तक कि रिजिस्ट्रार साधारण या विशेष भ्रादेश द्वारा भन्यथा श्रमुक्तात न करें।
- (4) सभी रजिस्ट्रीकृत लिपिकों का एक रजिस्टर रजिस्ट्रार के कार्यालय में बताए रखा जाएगा और लिपिक के र्राजस्ट्रीकरण के पश्चात् रजिस्ट्रार प्रत्येक रजिस्ट्रीकृत लिपिक को एक पहचान-पन्न जारी किए जाने का निदेश देगा जो अनन्तरणीय होगा, और अधिकरण के किसी अधिकारी या किसी अन्य कर्मचारी द्वारा अनुरोध पर धारक द्वारा प्रस्तुत किया जाएगा।
- (5) उपनियम (4) में विणित पहवान-पत्न ग्रधिकरण के उप-रिज-स्ट्रार के हस्ताक्षर से जारी किया जाएगा।
- (6) जब कभी कोई विधि व्यवसायी किसी रजिस्ट्रीकृत लिपिक को नियोजित करना बंद कर देता है तो वह उस तथ्य की सूचना तुरस्त रजिस्ट्री द्वारा उसके लिपिक को जारी किए गए पहचान-पत्न के साथ पत्न के साध्यम से रजिस्ट्रार को देगा और ऐसे पत्न की प्राप्ति पर रजिस्ट्रीकृत लिपिक का नाम रजिस्टर से काट दिया जाएगा।
- 25. ग्रधिकरण के काम के घण्टे शिनवारों, रिववारों और श्रम्य सार्वजिनिक ग्रवकाश दिनों को छोड़कर, श्रधिकरण का कार्यालय, श्रध्यक्ष द्वारा कीए गए किसी आदेश के अधीन रहते हुए, प्रतिदिन 10.30 बजे पूर्वाह्न से 5.30 बजे श्रपराह्न तक खुला रहेगा किन्तु कोई भी काम जब तक कि वह श्रत्यावश्यक प्रकृति का नहीं, किसी भी कार्यदिन को 4.00 बजे श्रपराह्न के पश्चात् ग्रहण नहीं किया जाएगा।
- 26. अधिकरण की बैठकों का समय :--अधिकरण (जिसके अंतर्गत प्रावकाश क्यायपीठ भी हैं) की बैठकों का समय अध्यक्ष द्वारा इस निभित्त किए गए किसी आदेश के अधीन रहते हुए सामान्यतया 11.60 बजे पूर्वाह्म 1.30 बजे अपराह्म तक और 2.30 बजे अपराह्म से 4.30 बजे अपराह्म तक होगा।
- 27. रजिस्ट्रार की शिवित्यां और कृत्य (1) अधिकरण के अभिलेख रिजिस्ट्रार की अभिरक्षा में रहेंगे और ऐसे अन्य कृत्यों का, जो उसे इन नियमों के अधीन या अध्यक्ष द्वारा उसे सौंपे जाएं, प्रयोग करेगा।
- (2) रजिस्ट्रार श्रध्यक्ष के श्रनुमोदन से, ऐसे किसी क्ट्रिय या ऐसी किसी शक्ति को, जिसका इन नियमों द्वारा रजिस्ट्रार द्वारा पालन या प्रयोग किया जाना श्रपेक्षित है, उप-रजिस्ट्रार को प्रत्यायोजित कर सकेगा।
- (3) रिजस्ट्रार की अनुपस्थिति में, उप-रिजस्ट्रार या अध्यक्ष द्वारा इस निमित लिखित में प्राधिकृत अधिकरण का कोई अन्य अधिकारी रिजस्ट्रार की सभी या किन्हीं शक्तिशों और कृत्यों का निर्वहन और पालन कर सकेगा।
- (4) रजिस्ट्रार, अधिकरण की शासकीय मुद्रा को अपनी अभिरक्षा में रखेगा।
- (5) रिजस्ट्रार, ग्रध्यक्ष द्वारा किसी साधारण या विशेष निदेश के ग्रिजीन रहते हुए, प्रत्येक ग्रादेश, सूचना या ग्रन्य श्रादेशिका पर ग्रिध-करण की शासकीय मुद्रा लगाएगा।
- (6) रहिस्ट्रार को अधिकरण के किसी आदेश की प्रमाणित प्रति पर अधिकरण की मुद्रा लगाने के लिए लिखिट में प्राधिकृत करने की जक्ति होगी।
- 28. रजिस्ट्रार की श्रतिरिक्त शक्तियों और कर्सच्य :--इन नियमों में श्रस्यत प्रदत्त शक्तियों के श्रतिरिक्त, रजिस्ट्रार की श्रध्यक्ष के साधारण 2905 GI/94--2

- या विशेष आदेश के अधीस रहते हुए, निम्नितिखित शक्तियां और कर्तव्य होंगै, अर्थात्:--
  - (i) सभी आवेदन और अन्य दस्तायेज जिसके अंतर्गत अंतरित आवेदन भी है, प्राप्त करना;
  - (ii) अपवेदन रजिस्ट्रीकृत किए जाने सेपूर्व उनकी संबीक्षा से उद-भूत होने वाले सभी प्रश्नों का विनिष्ण्य करना;
  - (iii) प्रधिकरण को प्रस्तुत किए गए किसी द्यावेदन का ग्रिधि-नियम और नियमों के ग्रनुसार संशोधन करने की श्रपेक्षा करना;
  - (iv) अधिकरण के निदेशों के अधीन रहते हुए आवेदनों या अन्य कार्यवाहियों की सुनवाई की तारीख नियत करना और उनको सूचनाएं जारी करना;
  - (v) ग्रभिलेखों के किसी औपचारिक संशोधन का निदेश देना;
  - (vi) कार्यवाहियों के पक्षकारों को दस्तावेजों की प्रतियां देने का ग्रादेश करना;
  - (vii) अधिकरण के अभिलेखों का निरीक्षण करने की अनुझा देना;
  - (viii) सूचनाओं या अन्य आदेशिकाओं की तामील से संबंधित सभी मामलों का नई सूचनाओं के जारी किए जाने के लिए या समय बढ़ाए जाने के लिए आवेदनों का निपटारा करना;
  - (ix) किसी न्यायालय या भ्रन्य प्राधिकरण की स्रभिरक्षा से अभि-लेखों की अध्यपेक्षा करना;
  - (x) भ्रावेदन के लंबित रहने के दौरान मृत पक्षकारों के विधिक प्रतिनिधियों के प्रतिस्थापन के लिए ग्रावेदन प्राप्त करना;
  - (xi) वहां के सिवाय जहां प्रतिस्थापन से उपगयन के किसी आदेश को अपास्त करना अन्तर्वलित हो, प्रतिस्थापन के लिए आवे-दन प्राप्त करना और उनका निपटारा करना, और
  - (xii) दस्तावेजों की वापसी के लिए पक्षकारों से ब्रावेदन प्राप्त करना और उनका निपटारा करना।
- 29. मुद्रा और संप्रतीक --अधिकरण को शासकीय मुद्रा और संप्रतीक ऐसा होगा जो केन्द्रीय सरकार विनिर्दिष्ट करे।
- 30. अधिकरण के सदस्यों और कर्मचारीवृन्द के लिए पोशाक -- अधिकरण के सदस्यों (जिसके अंतर्गत अध्यक्ष और उपाध्यक्ष भी हैं) और अधिकरण के अधिकारियों और अन्य कर्मचारियों के लिए पोशाक ऐसी होगी जो अध्यक्ष विनिविष्ट करें।
- - (i) यदि बह पुरुष हैतो बंद गले के कोट या खुले गले के कोट में सफेद कमीज और पैंट और टाई के साथ, हाजिर होगा।
  - (ii) यदिवह महिला है तो सफेट या हल्के रंग की साड़ी या किसी ग्रन्थ पोशाक में हाजिर होगी।

[फा. नं. ए. 11014/3/93-एटी] श्रीमती सरिता प्रसाद, संयुव त सचिव

ह्स्ताक्षर

### प्ररूप---1

	(नियम 4 देखिए)
	प्रशासनिक ग्रधिकरण ग्रधिनियम, 1985 की धारा 19 के ग्रधीन ग्रावेदन
	ण के कार्यालय में प्रयोग के लिए
	करने की तारीख
हाक ह	्या द्वारा प्राप्ति की तारीखः
रजिस्ट्र्र	
	रजिस्ट्रार के
<b>-</b> पश्चिम	ो बंगाल प्रणासिक ग्रह्मिकरण में
क	ख ग्रावेदक
ग	और घ प्रत्यार्थी
71	के बीच
ग्रावेदन	इ के ट्यौरे:
1.	ग्रावेदक की विशिष्टियां: (i) ग्रावेदक का नाम (ii) पिता/पति का नाम (iii) पदाभिक्षान और दह कार्यालय जिसमें नियोजित हैं (iv) कार्यालय का पता (v) सभी सूचनाओं की तामील के लिए पता
2.	प्रत्यार्थी की विशिष्टियों :  (i) प्रत्यर्थी का नाम और/या पदाश्धिन  (ii) प्रत्यर्थी के कार्यालय का पता  (iii) सभी सूचनाओं की तामील के लिए पता
3.	उस आदेश की विशिष्टियां जिसके विरुद्ध सावेदन किया गया है:  प्रावेदन निम्निलिखित आदेश के विरुद्ध है:  (i) प्रादेश सं.  (ii) तारीख  (iii) किसने पारित किया  (iv) निषय, संक्षेप में
4.	प्रधिकरण की यधिकारिता : प्रावेदक थह घोषणा करता है कि उस भ्रादेश की विषय वस्तु जिसके विषय वह प्रतितोष चाहता है, ग्रधिकरण की श्रधिकारिता के भीतर ।
5	परिसीमा : ग्रावेदक यह और घोषणा करता है कि ग्रावेदन प्रशासनिक ग्रधिकरण श्रिवितियम, 1985 की धारा 21 में विहित परिसीमा के भीतर है।

े. **मा**मले के तथ्य :

मामले के तथ्य तीचे दिए गए हैं:---(यहां तथ्यों का एक संक्षिप्त कथन कमानुसार दें, प्रत्येक पैरा में यथासंभव स्किटतम एक गृथक विशासक, तथ्य या ग्रन्यथा ग्रन्तविष्ट हो)

- 7. मांगा गया अन्तिषः उत्तर पैरा 6 में वर्णित तथ्यों के आधार पर आवेदन निम्नलिखित अनुताष (अनुतोषों) के लिए प्रार्थना करता है: [तीचे मांगे गए अनुतोष (अनुतोषों) को विनिर्दिष्ट करें, अनुतोष (अन्तोषों) के आधार और विधिक उपबंध (यदि कोई हों) जिन पर निर्भर किया गया है, स्पष्ट करें]।
- 8. डॉलंरिस सादेण, यदि उसके लिए प्रार्थना की गई है:

  ग्रावेदन के अंतिम विनिश्चय के लंबित रहने तक ग्रावेदक चाहता है कि

  निम्नलिखित अंतरिम ग्रादेश जारी किया जाए:——

  (यहां कारण देकर उस अंतरिम ग्रादेश की प्रकृति का उल्लेख करें जिसकी
  प्रार्थना की गई है)!
- 9. निःशोदित उपचारों के व्यारेः ग्रावेदक यह घोषणा करता है कि उसने सुसंगत सेवा नियमों ग्रादि के श्रधीन उसको उपलब्ध सभी उपचारों का उपयोग कर लिया है। (यहां किए गए ग्राभ्यावेदनों के व्यारे और ऐसे ग्रभ्यावेदनों का परिणाम क्रमानुसार दें)।
- 10. ऐसे जियम जो किसी अन्य न्यायालय आदि के पास फाइल नहीं किए गए या लंजित नहीं हैं: ग्रावेदक यह और घोषणा करता है कि यह विषय जिसकी बाबत यह आवेदन किया गया है, किसी भी न्यायालय या किसी अन्य प्राधिकरण के समक्ष लंजित नहीं है या किसी न्यायालय या अन्य प्राधिकरण द्वारा अस्वीकृत नहीं किया गया है।
- 11. ग्रनुक्रमणिका के व्यारि: दो प्रतियों में ग्रनुक्रमणिका, जिसमें उन दस्तावेजों के ब्यारे अंतिबध्ट हैं जिन पर निर्भर किया गया है संलब्त हैं।
- 12. श्रनुलग्नकों की सूची:

#### सस्यापव

पू व |पर्ती |पुत्री प्राये कर रहा हूं |रही हूं, और का निवासी हूं | की पैरा 1 में 12 की अंतर्बस्तु मेरे व्यक्तिमत ज्ञान और विज्ञात के स्रनुसार सही है और यह कि मैंने किसी तास्विक तथ्य की नहीं छिपाया है।
स्थान:
तारीख:
(स्रावेदक का नाम)
प्राये जो जो के स्रायु जो को किसी हूं |परिता करता हूं | कि पैरा 1 में 12 की अंतर्बस्तु मेरे व्यक्तिमत ज्ञान और विज्ञात के स्रनुसार सही है और यह कि मैंने किसी तास्विक तथ्य की नहीं छिपाया है।
स्थान:
तारीख:

रजिस्ट्रार, पश्चिमी बंग(ल प्रणासनिक अधिकरण, क्षसकत्ता ।

प्ररूप⊸-	2
----------	---

# िनियम ४(४) देखिएी

[1744 4(4) 4144]	
प्राप्ति स्लिप	• • • • • • • • • • • • • • • • • • •
पश्चिमी बंगाल प्रशासनिक श्रधिकरण, कलकत्ता में श्री/श्रीमती हारा जो ••• विभाग में कार्य कर रहे/रही हैं तथा जोकार्य कर ना/की निवासी है, प	·····································
की जाती है ।	
	क्वते रजिस्ट्रार
मुद्रा	पश्चिमी बंगाल प्रशासनिक श्रधिकरण, कलकता
प्र रूप−−3	
(नियम 24 देखिए)	
लिपिक के रिजस्ट्रीकरण के लिए ग्रावे	दन ।
1. उस विधि व्यवसायी का नाम जिसको ओर से लिपिक का रजिस्ट्रीकरण किया	
जाना है ।	
2. रजिस्ट्रीकृत किए जाने वाले लिपिक की विशिष्टियां	
(i) पूरा नाम	
(मोटे ग्रक्षरों में)	पासपोर्ट ग्राकार का प्रमाणित फोटो
(ii) पिताकानाम	पानपाट स्राकार का प्रमाणित फाटा जिपकाया जाए
(iii) श्राय् और जन्मतिथि	(पनकावा जाए
(iv) जन्मस्थान	
(v) राष्ट्रीयता	
(vi) गैक्षिक ग्रर्हताएं	
( vii) पूर्व नियोजन, यदि कोई है, की विशिष्टियां	
	- के करी जिल्लाकरणं सकी हैं।
मैं (ऊपर नामित लिपिक) यह प्रतिज्ञान करता हूं कि मुझसे संबंधित ऊपर	्दा गइ विक्षिण्ट्या सहि है।
	लिपिक के हस्ताक्षर
3. क्या तिधि व्यवनायी के पास उसके नियोजन में पहले से ही कोई रिजरट्रीकृत लिपिक है और क्या रिजस्ट्रीकृत किए जाने बाला लिपिक पहले से ही रिजस्ट्रीकृत लिपिक के स्थान पर है या उसके श्रतिरिक्त है।	
4. क्या रजिस्ट्रीकृत किया जाने बाला लिपिक ग्रन्य विधि व्यवसायी के लिपिक के रूप में पहले से ही रजिस्ट्रीकृत है और यदि हां तो ऐसे व्यवसायी का नाम।	
में (विश्वि व्यक्तायों) प्रमाणित करता हूं कि उत्पर विश्वास के प्रनुसार सही हैं और यह कि मुझे ऐसे किन्हीं तथ्यों की जानकारी नहीं (नाम) का रिजर्स्ट्रीकरण रद्द ही जाएगा।	दी गई विशिष्टियां सेरी सर्वोत्तम जानकारी और हैं जिनसे लिपिक के रूप में उक्त : · · · · · ·
तारीख:	िबीब व्ययसाय के हस्ताक्षर
सेवा में,	
रजिस्ट्रार.	
राजर्द्राःः केन्द्रीय प्रणासनिवः ग्र <b>धिक</b> रण	
कर्द्राय प्रशासाम्बर्धाः अस्तरमञ्जा	
	•
* * * * * * * * * * * * * * * * * * * *	

### NOTIFICATION

New Delhi, the 21st December, 1994

GSR 876(E).—In exercise of the powers conferred by sub-section (1) read with clauses (d), (e) and (f) of sub-section (2) of section 35 of the Administrative Tribunals Act, 1985 (13 of 1985), the Central Government hereby makes the following rules, namely:—

- 1. Short title and commencement.—(1) These rules may be called the West Bengal Administrative Tribunal (Procedure) Rules, 1994.
- (2) They shall come into force on the day of their publication in the Official Gazette.
- 2. Definitions.—In these rules, unless the context otherwise requires;
  - (a) "Act" means the Administrative Tribunals Act, 1985 (13 of 1985);
  - (b) "advocate" means an advocate entered in any roll under the provisions of the Advocates Act, 1961 (25 of 1961);
  - (c) "agent" means a person duly authorised by a party to present an application or reply on its behalf before the Tribunal.
  - (d) "applicant" means a person making an application to the Tribunal under section 19;
  - (e) "application" means an application made to the Tribunal under Section 19;
  - (f) "Form" means form Annexed to these rules;
  - (g) "Government" means the Government of West Bengal;
  - (h) "Legal Practitioner" shall have the same meaning as is assigned to it in the Advocates Act, 1961 (25 of 1961);
  - "Legal representative" means a person who in law represents the estate of the deceased;
  - (j) "Registry" means the Registry of the Tribunal or of the Bench of the Tribunal as the case may be;
  - (k) "Registrar" means the Registrar of the Tribunal and includes any officer to whom the powers and functions of the Registrar may be delegated under subrule (2) of rule 27;
  - (1) "section" means a section of the Act;
  - (m) "Transferred application" means the suit or other proceedings which stand transferred to the Tribunal under sub-section (1) or sub-section (2) of Section 29;

(n) "Tribunal" means the West Bengal Administrative Tribunal established under sub-section (2) of Section 4;

- (o) the words and expressions used in these rules and not defined but defined in the Act. shall have the meanings respectively assigned to them in the Act.
- 3. Language of the Tribunal.—The language of the Tribunal shall be English.

Provided that the parties to a proceeding before the Tribunal may file documents drawn up in Bengali, if they so desire;

Provided further that a Bench may, in its discretion permit the use of Bengali in the proceedings but the final order shall be in English.

- 4. Procedure for filing applications.—(1) An application to the Tribunal shall be presented in Form I by the applicant in person or by an agent or by a duly authorised advocate to the Registrar or any other officer authorised in writing by the Registrar to receive applications or be sent by registered post with acknowledgement due addressed to the Registrar.
- (2) The application under sub-rule (1) shall be presented in three complete sets in a paper-book torm along with one empty file size envelope bearing full address of the respondent.
- (3) Where the number of respondents is more than one, as many extra copies of the application in paper-book form as the number of respondents together with the required number of empty file size envelopes bearing the full address of each respondent shall be furnished by the applicant;

Provided that where the number of respondents is more than five, the Registrar may permit the applicant to file the extra copies of the application at the time of issue of notice to the respondents.

- (4) The applicant may attach to and present with his application a receipt slip in Form II which shall be signed by the Registrar or the Officer receiving the application on behalf of the Registrar in acknowledgement of the receipt of the application.
- (5) Notwithstanding anything contained in subrules (1) to (3), the Tribunal may permit:—
  - (a) more than one person to join together and file a single application if it is satisfied, having regard to the cause of action and the nature of relief prayed for, that they have a common interest in the matter; or
  - (b) An association representing persons desirous of joining in a single application to file such application, provided that the

application shall disclose the class, grade or categories of all the persons on whose behalf the application is filed.

- 5. Presentation and scrutiny of applications.—
- (1) The Registrar or the officer authorised by him under rule 4, shall endorse on every application the date on which it is presented and shall sign the endorsement.
- (2) If, on scrutiny, the application is found to be in order, it shall be duly registered and given a serial number.
- (3) If the application, on scrutiny, is found to be defective that the defect noticed is formal in nature, the Registrar may allow the partly to rectify the same in his presence and if the said defect is not formal in nature, the Registrar may allow the applicant such time to rectify the defect as he may deem fit.
- (4) If the applicant fails to rectify the defect within the time allowed under sub-rule (3), the Regsitrar may, by order and for reasons to be recorded in writing, decline to register the application and inform the applicant accordingly.
- (5) An appeal against the order of the Registrar under sub-rule (4) shall be made within 15 days of such order to the Tribunal whose decision thereon shall be final.
- 6. Place of filing application.—All applications shall be filed with the Registrar.
- 7. Application fee.—Every application filed with the Registrar shall be accompanied by a fee of Rs. 50 (Rupees fifty) which shall be paid in court-fee stamps affixed on the application.

Provided that where the Tribunal permits a single application to be filed, either by more than one person or by an Association, the fee payable shall be rupees fifty.

- 8. Contents of application.—(1) Every application filed under rule 4 shall set forth concisely under distinct heads, the grounds for such application. Such grounds shall be numbered consecutively. Every application, including any miscellaneous application shall be typed in double space.
- (2) It shall not be necessary to present a separate application to seek an interim order or direction if the application contains a prayer for an interim order or direction pending final disposal of the application.
- (3) An applicant may, subsequent to the filing of an application under section 19, apply for an interim order or direction. Such an application shall, as far as possible, be in the same form as is prescribed for an application under section 19 and shall be accompanied by a fee of Rs. 2 (Rupees

- all disclose the class, two) which shall be payable in court fee strops affixed on such application.
  - 9. Paper book, etc. to accompany the application.—(1) Every application shall be accompanied by a paper book containing:—
    - (i) a true copy of the order against which the application has been filed;
    - (ii) copies of the documents relied upon by the applicant and referred to in the application; and
    - (iii) an index of the documents.
  - (2) The documents referred to in sub-rule (1) may be attested by an advocate or by a Gazetted Officer or by a Group 'A' Officer of the Government.
  - (3) Where an application is filed by an agent, documents authorising him to act as such shall also be appended to the application.

Provided that where an application is filed by an advocate, it shall be accompanied by a duly executed 'Vakalatnama'.

- 10. Plural remedies.—An application shall be based upon a single cause of action and may seek one or more reliefs provided that they are consequential to one another.
- 11. Service of notices and processes issued by the Tribunal.—(1) A copy of the application in the paper-book form shall ordinarily be served on each of the respondents by the Registrar in one of the following manners:—
  - (i) by hand delivery (Dasti) through the applicant or through a process server; or
  - (ii) by registered post 'with acknowledgement due';
- (2) Where notice issued by the Tribunal is served by the party himself by 'hand delivery' (Dasti), he shall file with the Registry of the Tribunal the acknowledgement, together with an affidavit of service.
- (3) Notwithstanding anything contained in subrule (1) the Registrar may, taking into account the number of respondents and their places of residence or work and other circumstances, direct that notice of the application shall be served upon the respondents in any other manner, including any manner of substituted service, as it appears to the Tribunal just and convenient.
- (4) Every applicant shall pay a fee for the service or execution of processes in respect of an application, where the number of respondents exceeds five, as under:—
  - (i) a sum of Rs. 5 (Rupees five) for each respondent in excess of five respondents; or

- (ii) where the service is in such a manner as the Registrar may direct under subrule (3) such a sum, not exceeding the actual charges incurred in effecting the service, as may be determined by the Registrar.
- (5) The fee for the service or execution of processes under sub-rule (4) shall be remitted by the applicant in the form of court-fee stamps.
- (6) Notwithstanding anything contained in sub-rules (1) to (5), if the Tribunal is satisfied that it is not reasonably practicable to serve notice of application upon all the respondents, it may, for reasons to be recorded in writing, direct that the application shall be heard notwithstanding that some of the respondents have not been-served with notice of the application:

Provided that no application shall be heard unless,

- (1) notice of the application has been served on the Government if such Government is a respondent;
- (ii) notice of the application has been served on the authority which passed the order against which the application has been filed; and
- (iii) the Tribunal is satisfied that the interests of the respondents on whom notice of the application has not been served are adequately and sufficiently represented by the respondents on whom notice of the application has been served.
- 12. Filling of reply and other documents by the respondents.—(1) Each respondent intending to contest the application, shall file in triplicate the reply to the application and the documents relied upon in paper book form with the Registry within one month of the date of service of the notice of the application on him.
- (2) The respondent shall serve a copy of the reply alongwith documents as mentioned in subrule (1) on the applicant or his advocate, if any, and file proof of such service in the Registry.
- (3) The Tribunal may, on application by the respondent, allow the filing of the reply after the expiry of the period of one month.
- 13. Date and place of hearing to be notified.— The Registrar shall notify to the parties the date and the place of hearing of the application.
- 14. Sittings of the Tribunal.—The Tribunal shall ordinarily hold its sittings at Calcutta.

Provided that if, at any time, the Chairman of the Tribunal is satisfied that circumstances exist which render it necessary for him to hold the sittings of the Tribunal at any place other than Calcutta, he may hold the sittings at any such place.

- 15. Decision on applications.—(1) The Tribunal shall draw up a calender for the hearing of transferred cases and shall, as far as possible, hear and decide the cases according to the calendar.
- (2) Every application shall be heard and decided, as far as possible, within six months from the date of its presentation.
- (3) For purposes of sub-rules (1) and (2), the Tribunal shall have the power to refuse an adjournment of hearing and to limit the time for oral arguments.
- 16. Action on application for applicant's default :—
  - (1) Where on the date fixed for hearing of the application or on any other date to which such hearing may be adjourned, the applicant does not appear when the application is called for hearing, the Tribunal may, in its discretion, either dismiss the application for default or hear and decide it on ment.
  - (2) Where an application has been dismissed for default and the applicant appears afterwards, the Tribunal shall, if it is satisfied that there was sufficient cause for his non-appearance when the application was called for hearing, make an order setting aside the order dismissing the application and restore the same.
- 17. Hearing on application ex parte.—(1) Where, on the date fixed for hearing of the application or on any other date to which such hearing may be adjourned, the applicant appears and the respondent does not appear when the application is called for hearing, the Tribunal may, in its discretion adjourn the hearing or hear and decide the application ex-parte.
- (2) Where an application has been heard ex parte against a respondent or respondents, such respondent or respondents may apply to the Tribunal for an order to set it aside and if such respondent or respondents satisfy the Tribunal that the notice was not duly served, or that he or they were prevented by any sufficient cause from appearing when the application was called for hearing, the Tribunal may make an order setting aside the ex-parte hearing against him or them upon such terms as it thinks fit, and shall

appoint a day for proceeding with the application :

Provided that where the ex-parte hearing of the application is of such nature that it cannot be set aside against one respondent only, it may be set aside against all or any of the other respon-

Provided further that the Tribunal shall not set aside ex-parte hearing of an application merely on the ground that there has been an irregularity in the service of notice, if it is satisfied that the respondent had been duly served with the notice of the date of hearing and had sufficient time to appear and answer the applicant's claim.

- 18. Adjournment of application.—The Tribunal may, on such terms as it may deem fit and at any stage of a proceeding. adjourn the hearing of the application.
- 19. Order to be signed and dated.—Every order of the Tribunal shall be in writing and shall be signed and dated by the Members constituting the Bench.
- 20. Publication of orders.—Such of the orders of the Tribunal. as are deemed fit for publication in any authoritative report or the press, may be released for such publication such terms and conditions as the Tribunal may lay down.
- 21. Communication of orders to the parties.— (1) Every order, passed on an application shall be communicated to the applicant and to the respondent(s), either in person or by registered post, free of cost.
- 22. Fee for inspection of recrds.—No fee shall be charged for inspecting the records of a pending application by a party thereto.
- 23. Orders and directions in certain cases.-The Tribunal may make such orders or give such directions as it may consider necessary or expedient to give effect to its orders or to prevent abuse of its powers or to secure the ends of justice.
- legal practitioner's of 24. Registration clerks.-(1) A clerk employed by a legal practitioner and permitted as such to have access to the records and to obtain copies of the orders of the Tribunal in which the legal practitioner ordinarily practises shall be known as a "registered clerk".
- (2) A legal practitioner desirous of registering his clerk shall make an application to the Registering in Form III.
- (3) A legal practitioner shall have at a time not more than two registered clerks unless—the Registrar by general or special order otherwise permits.

- (4) A register of all the registered clerks snall be maintained in the office of the Registrar and after registration of the clerk. the Registrar shall direct the issue of an identity card to him which shall be non-transferable and shall be produced by the holder upon request by an officer or any other employee of the Tribunal.
  - (5) The identity card mentioned in sub-rule (4) shall be issued under the signatures of a Deputy Registrar of the Tribunal.
  - (6) Whenever a legal practitioner ceases employ a registered clerk, he shall notify the fact at once to the Registrar by means of a letter enclosing therewith the identity card issued to such clerk by the Registry, and on receipt such letter the name of the said registered clerk shall be struck off from the register.
  - 25. Working hours of the Tribunal.—Except on Saturday. Sundays and other public holidays, the office of the Tribunal shall, subject to any order made by the Chairman, remain open daily from 10.30 a.m. to 5.30 p.m. but no work, unless it is of an urgent nature. shall be admitted after 4.00 p.m. on any working day.
  - 26. Sitting hours of the Tribunal.—The sitting hours of the Tribunal (including a vacation Bench) shall ordinarily be from 11.00 a.m. to 1.30 p.m. and 2.30 p.m. to 4.30 p.m. subject to any general or special order made by the Chairman in this behalf.
  - 27. Powers and functions of the Registrar.-(1) The Registrar shall have the custody of the records of the Tribunal and shall exercise such other functions as may be assigned to him under these rules or by the Chairman.
  - (2) The Registrar may, with the approval of the Chairman delegate to the Deputy Registrar any function or power required by these rules to be performed or exercised by the Registrar.
  - (3) In the absence of the Registrar, the Deputy Registrar or any other officer of the Tribunal authorised in writing by the Chairman in this behalf, may exercise and perform all or any of the powers and functions of the Registrar.
  - (4) The Registrar shall keep in his custody the official seal of the Tribunal.
  - (5) The Registrar shall, subject to any general or special direction by the Chairman, affix the official seal of the Tribunal on every order. notice or other process.
  - (6) The Registrar shall have the power to authorise in writing the affixing of the seal of the Tribunal on a certified copy of any order of the Tribunal.

- 28. Additional powers and duties of Registrar.—In addition to the powers conferred elsewhere in these rules, the Registrar shall have the following powers and duties subject to any general or special order of the Chairman, namely:---
  - (i) to receive all applications and other documents including transferred applications;
  - (ii) to decide all questions arising out of the scrutiny of the applications before they are registered;
  - (iii) to require any application presented to the Tribunal to be amended in accordance with the Act and the rules;
  - (iv) to fix, subject to the directions of the Tribunal, dates of hearing of applications or other proceedings and issue notices thereof;
  - (v) to direct any formal amendment of records;
  - (vi) to order grant of copies of documents to parties to the proceedings;
  - (vii) to grant permission for inspection of records of the Tribunal;
  - (viii) to dispose of all matters relating to the service of notices or other processes. applications for the issue of fresh notices or for extending the time therefor:
  - (ix) to requisition records from the custody of any court or other authority;

C

2905 GI/94-3

- (x) to receive applications for the substitution of legal representatives of the deceased parties during the pendency of the application;
- (xi) to receive and dispose of applications for substitution, except where the substitution would involve setting aside an order of abatement; and
- (xii) to receive and dispose of applications by parties for return of documents.
- 29. Seal and emblem.—The office seal and emblem of the Tribunal shall be such as the Government may specify.
- 30. Dress for the Members and Staff of the Tribunal.—The dress for the Members of the Tribunal (including Chairman and Vice-Chairman) and the Officers and other employees of the Tribunal shall be such as the Chairman may specity.
- 31. Dress for the Legal Practitioners and Presenting Officers.—A legal practitioner or, as the case may be, a presenting officer shall appear before the Tribunal in his professional dress, if any, and, if there is no such dress,-
  - (i) if a male, in a closed collared coat or in an open collared coat with white shirt, trousers and a tie:
  - (ii) if a female, in a saree or in any other dress in while or any other light colour.

[F. No. A-11014|8|93-AT] SMT. SARITA PRASAD, Jt. Secy. (AT)

FORM - I (See Rule 4)

APPLICATION UNDER SECTION	ON 19 OF THE ADMINISTRA	TIVE TRIBUNALS AC	CT, 1985
For use in Tribunal's office			
DATE OF FILING OR DATE OF RECEIPT BY POST REGISTRATION NO.			
		SIGNATURE REGISTRAR	4
IN THE WEST BENGAL ADMIN	ISTRATIVE TRIBUNAL		. •
Α	BETWEEN B APPLICANT AND		

**D RESPONDENT** 

# DETAILS OF APPLICATION:

- 1. Particulars of the applicant:
  - (i) Name of the applicant
  - (ii) Name of Father/Husband
  - (iii) Designation and office in which employed
  - (iv) Office address
  - (v) Address for service of all notices
- 2. Particulars of the respondent:
  - (i) Name and/or designation of the respondent
  - (ii) Office address of the respondent
  - (iii) Address for service of all notices
- 3. Particulars of the order against which application is made:

The application is against the following order:

- (i) Order No.
- (ii) Date
- (iii) Passed by
- (iv) Subject in brief
- 4. Jurisdiction of the Tribunal:

The applicant declares that the subject-matter of the order against which he wants redressal is within the jurisdiction of the Tribunal.

### 5. Limitation:

The applicant further declares that the application is within the limitation prescribed in section 21 of the Administrative Tribunals Act, 1985.

### 6. Facts of the case:

The facts of the case are given below:

(Give here a concise statement of facts in a chronological order, each paragraph containing as nearly as possible a Separate issue, fact or otherwise).

### 7. Relief(s) sought:

In view of the facts mentioned in paragraph 6 above, the applicant prays for the following relief(s):—
[specify below the relief(s) sought, explaining the ground for the relief(s) and the legal provisions (if any)

# relied upon.

8. Interim Order, if prayed for:

Pending final decision of the application, the applicant seeks issues of the following interim order:—(Give here the nature of the interim order prayed for with reasons).

9. Details of the remedies exhausted:

The applicant declares that he has availed of all the remedies available to him under the relevant service rules, etc.

(Give here chronologically the details of representations made and the result of such representations).

10. Matters not filed or pending with any other court etc.

The applicant further declares that the matter regarding which this application has been made is not pending before any court of law or any other authority or has not been rejected by any court of law or other authority.

#### 11. Details of Index:

An index in duplicate, containing the details of the documents to be relied upon is enclosed.

12. List of enclosures.

V	FR	IFI	ICAT	רוח)	N

VERIF	ICATION
	, W/o, D/o
working as res do hereby verify that the contents of paragraphs 1 to 12 have not suppressed any material fact.	are true to my personal knowledge and belief and that
Place:	
Date:	Signature of the applicant.
То	C Province
The Registrar, West Bengal Administrative Tribunal. Calcutta.	
FORM	M-II
[See ru	le 4(4)]
RECEI	PT SLIP
	Administrative Tribunal, Calcutta, by Shri/Smt residing at
SEAL	
	For Registrar West Bengal Administrative Tribunal Calcutta.
FC	PRM III
. [Se	e rule 24]
APPLICATION FOR THE	REGISTRATION OF CLERK
1. Name of legal practitioner on whose behalf the cler	
2. Particulars of the clerk to be registered.	•
(i) Full Name: (in capital)	Attested passport size photograph to be pasted
(ii) Father's Name:	
(iii) Age and Date of Birth:	
(iv) Place of birth:	
(v) Nationality	
(vi) Educational Qualifications:	
(vii) Particulars of previous employment, if any:  1,	nereby affirm that the particulars relating to me given
	Signature of Clerk
<ol> <li>Whether the legal practitioner has a clerk alread registered in his employ and whether the clerk sough to be registered is in lieu of or in addition to the cler already registered.</li> </ol>	y nt

Date:

To

The Registrar,
Central Administrative Tribunal.
.....Branch,

\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*